

demandar, que buia con ella, maguer lo ouiesse otorgado poder de entrar en Orden; mas esto non podria fazer, si el marido fincasse en la Religion.

LEX XI.—Si maritus sine uxoris consensu religionem ingrediatur, potest uxor eum revocare, nisi vir ei adulterium obijciat, et probet. Item revocat, si vi, vel metu consensit; si tamen spontè, et senex uxor sit, non potest eum revocare, etsi castitatem ipsa non promiserit. Si verò sit juvenis uxor, quæ consensit, neque castitatem promiserit, potest Episcopus virum compellere ad cohabitandum cum ea. Si tamen castitatem promiserit, compellitur ipsa religionem intrare, et licet propter uxoris consensum vir non potest per uxorem revocari, si ipse egrediatur infra annum probationis, et aberret in sæculo, poterit per uxorem revocari. Hoc dicit.

(1) *Torne a biuir con ella.* Concordat cum cap. *Agathosa*, et cap. *si quis conjugatus*, 27. quæst. 2. et cap. *quidam*, et cap. *placet, de convers. conjug.* et cap. *consuluit*, eod. tit. et an huic, qui sine licentia uxoris se, et sua tradidit monasterio, sint restituenda bona, quæ dedit, vide Gloss. quòd sic, in cap. fin. 17. quæst. 2. ubi vide Archid. et vide Specul. ponentem formam libelli in hoc, in tit. *de convers. conjug.*

(2) *Adulterio.* Adde cap. *constitutus*, et cap. *veniens, de convers. conjug.* et dict. cap. *Agathosa*, 27. quæst. 2. quid autem in adulterio spirituali, ut si alter incidat in hæresim, dic, ut notatur in cap. fin. *de convers. conjug.* et in cap. 2. *de divor. et inf.* eod. l. 15.

(3) *Por premia.* Adde cap. *accidens, de convers. conjug.* et 53. quæst. 5. cap. *notificasti*.

(4) *De su grado.* Vide in cap. *andum, de convers. conjug.* et distingue in hoc, ut per Abb. in dict. cap. 1. eod. tit.

(5) *Por premia.* Adde cap. *significavit, de convers. conjug.* sed. an tenebitur profiteri? Dic, ut per Abb. in dict. cap. 1.

(6) *Esto non oniesse prometido.* Habes hic, quòd mulier simpliciter dando licentiam marito intrandi religionem, non videtur ipsa vovere continentiam tacite, et idem probatur, in cap. 1. *de convers. conjug.* ubi Abb. hoc intelligit in muliere inscia et non certificata, nam si fuisset de hoc conscia et certificata, dando licentiam, videtur vovere continentiam, Gloss. in dict. cap. *Agathosa*, 27. quæst. 2. cum alias non teneret irrevocabiliter ingressus mariti; et sic est iste specialis casus, in quo mulier excusetur ex ignorantia juris, in masculino verò vide cap. *qui uxorem*, 53. quæst. 5. et quòd Abb. dicit in fin. dict. cap. 1.

(7) *De su oficio.* Approbat opinionem Calder. relatum ab Abb. in dict. cap. 1. *de convers. conjug.*

(8) *Al siglo.* Adde cap. *cum sis*, et cap. *uxoratus*, et cap. *ad oppositiam, de convers. conjug.* debet tamen vovere continentiam, ut in dictis iuribus.

(9) *Saliese de la Orden.* Infra annum probationis intellige, ut declarat Hostiens. in summ. *de convers. conjug.* §. *qualiter*, ad fin. dicit enim hæc verba: illud quidem sciendum, quòd ubi transit de licentia uxoris non voventis, exiens infra annum uxorem recuperare cogitur: sic intelligas, inf. eod. accidens. Adverte tamen quia in his verbis videtur velle Host. quòd si uxor vovisset non posset repetere virum exeuntem infra annum; quòd tamen non videtur posse procedere, quia licentia et promissio continentie videtur facta fuisse ob causam religionis mariti, qua non sequuta, cessat votum continentie uxoris, tanquam causa non sequuta; et quia videtur tale votum habere tacitam conditionem, si vir irrevocabiliter ingrederetur, et sic professionem fecisse tacite, vel expressè: de tali enim ingressu irrevocabili, iura que in hoc loquuntur, sentiunt, et hoc satis probatur in ista lege Partitarum, quæ tantum facit mentionem de licentia, et nihil de voto continentie.

LEY XII.—De los que entran en Orden sin otorgamiento de sus mugeres.

Demandando alguna muger a su marido, si lo sacasse de la Orden por alguna de las razones que dize en la ley ante desta, si despues biuiendo en vno, se muriesse ella, deuele amonestar su Perlado que torne a la Orden, e si non quisiere, peca por ello. Empero la Iglesia non le deue apremiar (1) que torne y por fuer-

ça: esto, porque la promission que fiziera, non fue con plida como deuia, nin se pudo atar de llano a guardar castidad, por el embargo del casamiento en que estaua. Pero este atal non deue despues casar (2), e si despues casare, peca; porque passo contra aquello que prometio, e deue fazer penitencia por ello, como quier que vale el casamiento (3). E si por aventura entrasse alguno en Orden sin otorgamiento de su muger, e el seyendo en el Monesterio, quisiesse ella entrar en Religion, puedelo fazer (4), maguer que el lo contradiga. Mas si el saliesse del Monesterio, e biuiessen en vno (5) al siglo, non podria ella entrar despues en Religion, a menos de gelo otorgar su marido.

LEX XII.—Maritus per uxorem à religione revocatus, post uxoris mortem debet redire ad religionem, nec debet iterum matrimonium contrahere, tenebit tamen si contrahat, licet contrahendo peccet: neque compellitur ad regressum, etsi non contraxerit matrimonium; peccat tamen non redeundo. Item viro sine uxoris consensu religionem ingrediente, potest et ipsa ingredi etiam viro tradicente. Si tamen ante ingressum uxoris ipse exivit de monasterio, et cohabitavit cum uxore, non potest ipse religionem viro invito ingredi. Hoc dicit.

(1) *Apremiar.* Concordat cum cap. *placet, de convers. conjug.* et cap. *quidam*, eod. tit.

(2) *Non deue despues casar.* Vide in dict. cap. *quidam*.

(3) *Vale el casamiento.* Approbat opinionem Gloss. quæ hoc tenuit in dict. cap. *quidam*, et tenet Hostiens. in summ. eod. tit. §. fin. colum. pen. vers. *sed quid si revocatus*, et tenet etiam Abbas in dict. cap. *quidam*, licet Anton. ibi voluit contrarium. Quid tamen si uxor dedit licentiam ingrediendi, et vovit continentiam expressè vel tacite, sciens, quòd ex datione licentie de jure vovere videtur continentiam, quia tamen uxor erat juvenis, et non intravit religionem, vir de monasterio fuit eductus, ut habetur supra l. proxima, et in cap. 1. *de convers. conjug.* et in cap. *qui uxorem*, 53. quæst. 5. an tunc si uxore mortua vir cum alia contrahat, tenebit matrimonium? Dic, quòd non, ut habetur in cap. *ex parte*, el l. eod. tit. Hostiens. ubi supra versic. *sed quid si quis*, ubi ponit rationem diversitatis inter huic casum, et præcedentem, quia in primo non tenuit professio, quia deficit consensus uxoris; hic autem sic, sed propter suspicionem uxoris juvenis de incontinentia suspectæ de monasterio educitur.

(4) *Puedelo fazer.* Sequitur dictam glossam in dict. cap. *quidam, de convers. conjug.* et vide in cap. *Agathosa*, 27. quæst. 2.

(5) *Biuiessen en vno.* Fortè hoc dicit, quia si statim ante carnis copulam uxorem poeniteret de viri educatione, et ipsa vellet ingredi religionem, posset secundum Host. ubi supra, vers. *quid si ipsum*; quòd dictum Hostiens. non caret scrupulo ex notatis per Glos. in dict. cap. *quidam*, ubi Glossa movetur ratione mutui servitii, quæ militat etiam ubi non fuit sequuta copula post educationem à monasterio, et quia Innoc. ibi vult, quòd etiam ante reconciliationem uxor non posset ingredi invito viro: et tene menti istam legem Partitarum, nam approbat dictam glossam, et non sequitur in hoc dicta Innoc.

LEY XIII.—De los que se otorgan por marido e muger, e despues quiere entrar en Orden alguno dellos ante que se ayunten (a).

Otorgandose algunos por marido e muger por palabras de presente, que quiere dezir, como cosa que se otorga e se hace luego, como si dixesse el ome a la muger: yo me otorgo por vuestro marido; e ella dixesse a el: otrosi yo me otorgo por vuestra muger, e otras palabras semejantes; como quier que el tal casamiento sea firme, e deue valer; pero si alguno de ellos quisiere entrar en Orden, ante que se ayunten, puedelo fazer (1), maguer que el otro lo contradiga, e qualquier dellos que al siglo fincare, puede casar. E si alguno

destos sobredichos, que dizen que quieren entrar en Orden, tardasse que lo non cumpliesse, deuele su Obispo poner plazo (b) a que entre: e si fasta aquel plazo non entrare, deuelo apremiar que de dos cosas haga la vna; o que entre en la Orden, o que cumpla el casamiento: e si ninguna destas cosas non quisiere fazer, deuelo descomulgar; e esto porque semeja que lo hace a mala parte, porque se non cumpla el casamiento. Otrosi touo por bien Santa Iglesia, que si algun ome que fuesse casado, se fiziesse moro, o hereje, o de otra Ley, e por esta razon departiesse la Iglesia aquel casamiento, si despues desto se tornasse el a la Fe, e su muger quisiesse mas entrar en Orden (2) que biuir con el, puedelo fazer, maguer lo el contradiga. Pero si ella non entrasse en Orden, puedela el demandar como a su muger, e deuela apremiar por el Perlado, que buia con su marido.

(a) L. 8, tit. 1, y L. 3, tit. 10, P. 4.

(b) El papa Alejandro III en el c. *Publico, de conv. conjug.* concede a los cónyuges, que non han consumado el matrimonio, el término de dos meses para deliberar si quieren entrar en religion, pasados los cuales pueda ser obligado el cónyuge que tuviere esa vocacion á elegir entre el ingreso en religion ó la union con su consorte.

LEX XIII.—Si matrimonium non est carnali copula consummatum, potest unus conjugum altero invito religionem intrare, et manens in sæculo aliter copulari: et si differat ingressum, quia dicit hoc velle, assignato termino ad id elapso, compelli debet, ut utret, vel ut nuptias compleat, et si rennerit, excommunicabitur. Item si copula sequuta vir infidelis efficiatur, et ob hoc matrimonium dissolvatur, si postea ad fidelitatem redeat, potest uxor religionem ingredi, et si non intret, compellitur ad virum redire. Hoc dicit.

(1) *Puedelo fazer.* Concordat cum cap. *ex publico, de convers. conjug.* et cap. *commisum, de sponsal.* et adde l. 4. tit. 1. 4. Part. et quæ ibi dixi.

(2) *Entrar en orden.* Concordat cum cap. fin. *de convers. conjug.* et cum cap. 2. *de divor.* et si ipsa vellet ingredi religionem, antequam ipse revertatur ab infidelitate, poterit etiam non lata sententia divortii, eo verò reverso antequam ipsa intret, requireretur sententia divortii, ut notat Abb. in dict. cap. fin. quod nota ad istam legem, cum superius dixi, e por esta razon departiesse la Iglesia, etc. nam secundum hoc supplendum est, *maximè si sit lata sententia eo adhuc non reverso*, nam etsi non sit lata, obstat ei repetenti uxorem exceptio fornicationis spiritualis.

LEY XIV.—En que manera deuen biuir los Monjes, e que cosas han de guardar en la Orden.

Vida santa e buena deuen fazer los Monjes, e los otros Religiosos, ea por eso dexan este mundo, e los sabores del. E porende touo por bien Santa Iglesia, de mostrar algunas cosas de las que an de guardar los Monjes, señaladamente para fazer aspera vida, e son estas: que non deuen vestir camisas de lino (1); nin han de auer proprio (2), e si alguno lo ouiere, deuelo luego dexar, e si non lo dexare despues que fuere amonestado, segun su Regla, si gelo fallaren despues, deuenge-lo toller e meterlo en pro del Monesterio, e echar a el fuera, e non le deuen resebir jamas, fueras si fiziesse penitencia, segun manda su Regla. Mas si en su vida lo touiesse encubierto, e gelo fallassen a su muerte, deuen aquello que le fallaren, soterrarlo con el fuera del Monesterio en algun muladar, en señal que es perdido; ea assi lo fizo Sant Gregorio (3) en su tiempo, a

vn Monje que tenia proprio: e por esta razon non deuen tomar los Monjes ninguna cosa de ome del mundo; pero si algo les quisiesse dar algun ome, deuelo fazer saber a su Abad, o a su Prior, o al cellerizo, que lo tomen si quisieren: e otrosi deuen guardar que non fablen en la Iglesia (4), nin en el Refitorio, nin en el Dormitorio, nin en la Claustro; fueras ende en logares cantados, e a horas ciertas, segund la costumbre de aquel Monesterio en que biuen.

LEX XIV.—Non debent monachi indui camissis lini, neque in ecclesia, refectorio, dormitorio, vel claustris loqui, sed in locis aliis juxta ordinis consuetudinem: neque possunt habere proprium, añas auferuntur ab ipsis, et expelluntur à monasterio post monitionem, neque reducentur nisi peracta poenitentia juxta suam regulam: et si mortuo monacho proprium ei inueniatur, quod occultavit vivens, in damnationis signum sepeliatur cum eo extra ecclesiam in sterquilino: unde monachi nihil debent ab aliquo accipere, nisi de voluntate Prælati. Hoc dicit.

(1) *Camisas de lino.* Concordat cum cap. *cum ad monasterium*, in princip. *de statu monachor.*

(2) *Proprio.* Adde dict. cap. *cum ad monasterium*, et dicitur habere proprium, quando non habent aliquam administrationem, et illud tenent celando Abbati; unde si habet administrationem veluti prioratum, vel est in studio cum licentia superioris, licet aliquid detinet, cum in quod tenet, est patiente Prælato, et paratus est ad ejus libitum dimittere. Adde etiam Joan. Andr. *in regal. non est obligatorium, in mercarialibus, de regulis juris*, lib. 6. ubi post quemdam magistrum in theologia, concludi valere statutum Abbatibus, et Conuentus causa vitandæ murmuracionis et scandali, ut singulis monachis dentur decem pro vestimentis. Unde, et Abbatisa potest permittere monialibus, ut lucra manuum suarum possint convertere in proprios usus et necessarios, neque per hoc videntur habere proprium, vide Joan. Andr. et Abb. in dict. cap. *cum ad monasterium*, et Abb. in cap. *edoceri*, colum. 2. *de rescript.* cavendum tamen est secundum eos, quòd hæc fiant ex juxta causa, ne detur occasio mali.

(3) *Assi lo fizo S. Gregorio.* Vide in dict. cap. *cum ad monasterium*, et in cap. *super quodam*, eod. tit. et dicit Joan. Andr. ibi, quòd non tota pecunia debet sepeliri cum eo, sed sufficient triginta denarii, et hoc sufficit ad damnationis signum ostendendum.

(4) *Non fablen en la Iglesia.* Vid. in dict. cap. *cum ad monasterium*, vers. *in oratorio*, et in authentic. *de monachis*, §. *cogitandum* et ibi Bart.

LEY XV.—Quales Monjes non deuen comer carne, si non en ciertos logares.

Carne non deuen comer los Monjes en el Refitorio (1) por ninguna guisa; nin han de fazer, como solian a las vegadas auer por costumbre en algunos Monesterios (2), que en los dias de las fiestas dexauan pocos en las Claustros, e sabia el Conuento con el Abad fuera del Monesterio, a comer carne: e esto non deue ser, ea en los dias santos (3) deuen guardar mayormente su Regla; e non han de comer carne fuera del Refitorio, si non en la enfermeria. Pero quando el Abad viere que la han algunos menester, puede a las vegadas llamar a los vnos, e a las vegadas a los otros, e lleuarlos a su camara e darles bien a comer (4). Otrosi los que fueren flacos, o enfermos, o que se ouieren de sangrar (5), o de tomar alguna melezina, non se deuen apartar en otras camaras; mas todos han de venir a la enfermeria, e alli les deuen dar lo que ouieren menester, tambien de carne, como de las otras cosas que les fueren menester. Pero si algun Monje fuere flaco, o ouiesse biuido en el siglo viciosamente (6), assi que non se touiesse por abondado de los comer de la Orden, que diessen á los otros



comunalmente, e el Abad, o el Prior le quisiessen fazer gracia de algun comer mejor, deuelo fazer primeramente traer antel al Refitorio, onde estan comiendo, e non ante aquel Monje, e estonce, como en pitaça (7), embiengelo, porque se pueda mejor sufrir: e esto denen fazer de guisa que non nasca ende scandalo a los otros.

LEX XV. — In refectorio monachi carnibus non vescantur, possunt tamen in infirmitate in infirmorum domo carnem comedere, et ex indulgentia potest Abbas interdum aliquos fratrum, nunc hos, nunc illos in camera sua advocatos plenius exhibere, et potest etiam debilibus, et delicatis sine scandalo aliorum misericordiam facere specialem, in refectorio prius ante se cibis delatis. Hoc dicit.

(1) *En el Refitorio.* Concordat cum dict. cap. cum ad monasterium, vers. refectorio.

(2) *En algunos Monesterios.* Et adhuc secundum Host. et Joan. Andr. in dict. cap. cum ad monasterium, fit in quibusdam monasteriis de facto.

(3) *Dias santos.* Neque in die Natali Domini licet monachis comedere carnes, et si occurrat in sexta feria, in cap. fin. de observ. jejung.

(4) *Bien a comer.* Exemplificat Hostiens. veluti de cibo amygdalato.

(5) *Sangrar.* Refert Joand. Andr. in dict. cap. cum ad monasterium, Vincent. dicentem, quod qui minuit decimo tertio die Februarii ab initio mensis computando, non morietur illo anno ex febrili distemperantia, et quod haec est salubris minutio per Angelum revelata, et hoc observabat Joan. Andr. prout refert Anton. sed non indigent non est facile consulendum, quia minuitur vita secundum traditionem peritorum, ut dicit Abb. ibi.

(6) *Viciosamente.* Vel si debilis sit stomacho, vel complexionis, secundum Abb. antiquum.

(7) *Pitanza.* Vulgare monachorum, secundum Hostiens.

LEY XVI. — Quales deuen ser los que pusieren por Mayorales en las Ordenes, e que deben fazer.

Prior (1) tanto quiere dezir, como primero. Ca en el lugar donde ay Abad, es el primero despues del, e Mayoral de todos los otros, e do non lo hay, a el tienen en lugar del Abad: e por ende conuiene que faga buenas obras, e que sea de buena vida, e de buena fama, e de buena palabra; assi que por exemplo de sus costumbres, e de sus buenos castigos, pueda enseñar a sus Frayles bien, e tollerlos del mal; auiedo amor de su Orden, e sabiduria, para endereçar a los que erraren en ella, e dar conorte e ayuda a los que la guardaren, e la touieren. Mas el Abad (2) que ha de poder sobre todo el Monesterio, a quien deuen obedescer e honrrar en todas las cosas derechas e justas, quanto mas pudieren, deue estar en Conuento con sus Frayles; poniendo grand femencia en guardar su Monesterio, auiedo grand cuydado de lo mejorar, porque pueda dar a Dios buena cuenta de aquella Abadia, que le fue dada. Pero si fuesse destruydor de la Orden (3), e non ouiesse cuydado de la aliñar (4), pueden e deuenlo desponer, e demas ponerle pena, como manda su Regla; porque non tan solamente ha de lazerar, por el mal que fizo, mas aun por el mal que fizieron los otros, tomando mal exemplo del, e non los castigando como deuia. Otrosi tambien el Abad como el Prior, tales Monjes deuen poner en los oficios (5) del Monesterio, que sean omes entendidos, e leales, para recabdar las cosas de la Orden, que les metieren en poder: e quando quisie-

ren dar oficio e encomienda a alguno de su Orden, non lo deuen fazer por siempre, mas por algun tiempo, segun touieren por guisado (6), e vieren que aprouecha en aquel lugar do le pusieren.

LEX XVI. — Ubi est Abbas, seu Prior monasterii, attendat erga morum correctionem et monachorum confortationem, seruetque res monasterii; et administratores non in perpetuum, sed ad tempus ponat, et si dilapidator ante negligens fuerit in administratione, debet depoui ab officio, et iuxta regulares institutiones puniri. Hoc dicit.

(1) *Prior.* Concordat cum dict. cap. cum ad monasterium, verbo Prior.

(2) *Mas el Abad.* Vide ibidem.

(3) *Destruydor de la orden.* In cap. cum ad monasterium dicitur praueicator; quod dici potest, quando regulam praedicaet et non seruat, vel quod esterijs vir religiosus in habitu, et interius, sicut testantur opera, est lupus rapax, vel dicitur is, qui falsas culpas imponit subditis, secundum Joan. Andr. ibidem post Abb. antiquum.

(4) *Non ouiesse cuydado de la aliñar.* Deponitur Prelatus propter negligentiam, ut hic et in dict. cap. cum ad monasterium: vide de hoc Gloss. in cap. dictum, 81. dist. et Abb. in cap. nihil, de elect.

(5) *En los oficios.* Vide etiam in dict. cap. cum ad monasterium.

(6) *Segun touieren por guisado.* Ergo etiam Priorem, vel vicarium (qui secundus est in monasterio post Abbatem) Abbas remove-re potest, si quater admonitus se non emendaverit; sed caveat Abbas, ne zelo iudiciae urat animam suam, secundum Hostiens. in dict. cap. cum ad monasterium, qui allegat Regulam cap. 63. ad fin.

LEY XVII. — Como los religiosos deuen venir a Cabildo general, e que es lo que han y de fazer.

Cabildo tanto quiere dezir, en latin, como ayuntamiento de omes que bien en vno ordenadamente; e por esta razon aquellos logares onde se ayuntan, tambien los vnos como los otros, los de las Ordenes, e los Clerigos seglares, para hablar e otorgar algunas cosas, son llamados assi. Pero Cabildo general (1) touo por bien Santa Iglesia, que aya en cada Reyno, e en cada Prouincia, e en tiempos señalados, segun lo manda la postura de cada una Orden, a que viniessen los Abades, o los Priors de los Monesterios en que non han Abades: e esto manda Santa Iglesia, de manera que finquen saluos todavia los derechos que han los Obispos de aquellas tierras en algunos Monesterios, porque non ordenen, nin fagan posturas porque se menoscaben: e a tal Cabildo como este, deuen venir todos los Mayorales de cada una Orden, non auiedo embargo derecho, porque non lo podiessen fazer. E deuen allegar en vno de los Monesterios, aquel que entendieren que fuere mas guisado para ello, en comedio de aquella tierra: e ninguno non deue aduzir mas de seys bestias, e ocho omes. E porque en algunos logares, do nueuamente (2) fiziessen este Cabildo, por auentura los que y fuessen, non serian tan sabidores de lo fazer, touo por bien Santa Iglesia que llamassen dos Abades de la Orden de Cistel, los de mas acerca, que les diessen consejo, e les mostrassen como deuian fazerlo; e mager la Orden de Gruniego es mas anciana, porque los de Cistel vsaron mas de fazer este Cabildo, e son ende mas sabidores; por esso touo por bien Santa Iglesia, que fuessen y aquellos dos Abades, y que deuen escoger otros dos del Cabildo, los que vieren mas suficientes para ello, que los ayuden a ordenar aquellas cosas, que y ouieren de fazer: e estos quatro han de ser ma-

yorales, pero esto deue ser fecho de manera, que ninguno de ellos non tome y poderio, para entender que de alli en adelante deue todavia ser mayoral; ante deue creer ciertamente, que le pueden toller cada que quisieren. E este Cabildo han de fazer continuadamente tres dias, o mas, si vieren que es menester, segund que es la costumbre de la Orden del Cistel, assi que ayan sus fablas cueradamente, e con grande femencia, para guardar e emendar la Regla de su Orden. E lo que alli fuere puesto con otorgamiento de aquellos quatro, que sea guardado, e non lo pueda ninguno embargar, contradizendolo, o apelando, o poniendo alguna excusacion. E por estas cosas que han de fazer, llaman a estos atales, Definidores, porque ellos dan fin e acabamiento a aquellas cosas que alli son falladas; e alli deuen nombrar el Monesterio, en que fagan el Cabildo otro año: todos los que alli viniere, e han de comer en vno, e pagar cada vno su parte en las despensas, segund que fuere su riqueza, e la compañía que traxiere. E si todos non cupieren en vnas casas, puedense partir por otras, assi que sean muchos en vno.

LEX XVII. — Generale capitulum religiosorum congregari debet in aliquo eorum monasterio ad hoc apto, ubi inter alia eligere debent quatuor diffinitores, qui ordinent disponenda: quae sic ordinata appellatione remota custodiantur, et si dubitent de modo capituli celebrandi, advocent ad consilium duos proximiores Abbates ordinis Cisterciensis. Hoc dicit.

(1) *Cabildo general.* Concordat ista lex cum cap. in singulis, de statu monachor.

(2) *Nueuamente.* Post ista primordia vocabit capitulum quatuor de se ipsis, secundum Innoc. in dict. cap. in singulis, nisi de consuetudine vel statuto certi sint ad praesidentium electi, secundum Host. et Joan. Andr.

LEY XVIII. — Como los Visitadores deuen ser escogidos en los Cabildos, e en que manera deuen visitar los Monesterios, despues que fueren elegidos.

Visitadores (1) deuen ser escogidos en los Cabildos, que diximos en la ley ante desta, que se partan e vayan ver los Monesterios. E por esso los llaman assi; porque a su visitacion, se han de endereçar, e de mejorar las cosas, que ellos fallaren mal paradas. E para esto fazer mejor, estando alli en vno allegados, deuen tomar omes buenos, e honestos, e de buen recabdo, de los Abades, o de los Priors que y fueren: que vayan visitar, en lugar del Apostolico, por cada vna de las Abadias de los Monjes, e de las Monjas, que fueren en aquel Reyno, o en aquella Prouincia: que sepan como estan, e que vida fazen, e castiguen e emienden, lo que vieren que ha menester de castigar, e emendar segun la Regla de su Orden. E si fallaren que algun Abad, o Prior, de aquellos a quien visitan, fizo tal cosa, porque le hayan de quitar la Abadia, o el Prioradgo, deuen o fazer saber al Perlado mayor, en cuya jurisdiccion fuere el Monesterio, que le tuelga ende, e si non lo quisiere fazer, los visitadores deuenlo embiar dezir al Apostolico. E en esta manera misma touo por bien Santa Iglesia, que fiziessen su Cabildo los Calones Reglares, e las cosas que en el pusiesen, que los guardassen firmemente, segund la su Regla manda. E si alguna dubda acacesse, que se non pudiesse librar por estos Visitado-

res, que lo fiziessen saber al Apostolico. Otrosi touo por bien Santa Iglesia, que los Obispos se trabajassen de endereçar los Monesterios, que fuessen en sus Obispos, en tal manera que quando los Visitadores fuessen a ellos, que mas fallasen y cosas que alabassen, que non que emendassen: e mandoles que metiessen mientes, que los non agraviassen en pechos, ni en otras cosas, ca de tal manera quiere Santa Iglesia, que sean guardados los derechos de los mayores, que los menores non resciban agrauio dellos, nin demas. E aun mando a todos los Obispos, e a todos los que fuessen Mayorales en los Cabildos, que si algunos omes poderosos, o otros cualesquier, les fiziessen daño en las personas, o en las cosas de los Monesterios, e non lo quissiesen emendar, que ellos ouiesesen poder de los apremiar por sentencia de Santa Iglesia, fasta que fiziessen enmienda de los agrauios, e de los daños que ouiesesen fecho. E esto touo por bien Santa Iglesia, porque las Ordenes podiessen mas desembaradamente servir a Dios.

LEX XVIII. — Eligantur in capitulo generali visitatores, qui ad monasteria illius ordinis accedentes scrutentur vitam praesidentium, et aliorum, et eorum conversationem, et si Abbas, vel Prior monasterii culpabilis repertus fuerit (culpa privatione digna) id insinuet Prelato majori illius ordinis, qui si fuerit negligens, referat Papae; et quae dicta sunt circa capitulum celebrandum, procedunt etiam in canonicis regularibus. Item Episcopi intendere debent in morum reformatione in monasteriis suae diocesis, et non debent ea gravare indebitis oneribus, et compesci debent ab offensis monachorum, qui eos offendunt in personis, vel rebus. Hoc dicit.

(1) *Visitadores.* Concordat cum cap. in singulis, vers. ordinetur, de statu monachor.

LEY XIX. — Que los Visitadores pueden castigar e vedar los yerros que fallaren en los Monesterios.

Visitar deuen los Monesterios, assi como dize la ley ante desta, apuellos que fueren escogidos para ello en el Cabildo general: e quando lo ouieren de fazer, deuen preguntar (1) e saber primeramente el estado de los Monesterios, de como guardan su Regla, e han de emendar e castigar tambien en las cosas temporales, como en las spirituales, aquello que vieren que es menester; assi que los Monjes que fallaren en culpa, que fagan a sus Abades que les castiguen, e les pongan penitencia, segund manda la Regla de Sant Benito, e los establecimientos del Apostolico, e non segund las malas costumbres que vsaron en algunos logares, e guardabanlas como Regla. E quando los Visitadores fallassen algunos Monjes desobedientes e rebeldes, queriendo amparar los yerros que fazen; otorgales el Apostolico sus vezes, para poder poner en ellos pena, segund los fallaren culpados; assi como manda su Regla: e en esto non deuen catar persona de ninguno, nin perdonar a los rebeldes, por su porfia, o poder que hayan de amigos, que los non echen de los Monesterios, si fuere menester; ca maldad de vn ome faria a muchos errar, de aquellos con que ouiesesen vida. E si por auentura non lo pudiesen fazer sin escandalo, o sin grande daño que entendiesen que les podiesse ende venir, deuenlo embiar a dezir al Apostolico, que ponga y consejo.